



Cộng Đoàn Đức Mẹ La Vang Winchester, CA Giáo Xứ Chân Phước Teresa Calcutta

Linh mục Quản Nhiệm Joseph Ken Kiệt Vũ

34750 Whispering Heights Parkway, Winchester, CA 92596

website: www.cddmlv.com

Số Phát Hành: 304 01/1/2017

Bản Tin Hàng Tuần

CN LỄ MẸ THIÊN CHÚA

Giờ Lễ Chủ Nhật

Thứ Bảy:

5:30PM (English)

Lễ Tiếng Việt:

- Thánh Lễ: 7:30- 8:30PM
- Giải Tội: 7:00-7:30PM
- Tập Hát: 7:00-7:30PM
- Giáo Lý: 05:00PM-7:30PM

Chủ Nhật: 7:15AM, 8:30AM, 10:15AM,
12 Noon & 5:00PM (English)

Website giờ lễ trên toàn thế
giới: www.masstimes.org

Rửa Tội, Hôn Phối, Thêm Sức, Gia
nhập vào Cộng Đoàn hoặc thay đổi
địa chỉ

Xin liên hệ Chủ Tịch Vũ T Kim Oanh
951-375-6687

Xức Dầu & Rước Mình Thánh tại gia
Xin liên hệ Cha Kiệt: 267-902-7264

Ban Mục Vụ 2014-2016:

Chủ Tịch: Vũ T Kim Oanh 951-375-6687

Ngoại Vụ: Nguyễn B. Sương 858-206-5795

Thủ Quỹ: Đoàn P. Thoại 858 449 7826

Xã hội: Nguyễn Thanh Tâm 951-834-7436

Lời Chúa: Mai Thuận 951-591-3955

Thánh Thể: Vũ T Bạch Tuyết 951-834-6312

Phòng Thánh:

Huỳnh Tân Cửa 626-278-4206

Thư Ký: Hà Đỗ 760 547-3444

Thánh Nhạc: Thiện Lê 951-775-2222

Giáo Lý: Trí Mai 951-795-0120

Truyền Thông:

Nguyễn Q. Dung 951-375-9374

Nguyễn B. Sương 858-206-5795

email: banmucvu@cddmlv.com hoặc

TIN MỪNG

Lc 2, 16-21

Khi ấy, các mục tử ra đi vội vã đến thành Bêlem, và gặp thấy Maria, Giuse và hài nhi mới sinh nằm trong máng cỏ. Khi thấy thế, họ hiểu ngay lời đã báo về hài nhi này. Và tất cả những người nghe, đều ngạc nhiên về điều các mục tử thuật lại cho họ. Còn Maria thì ghi nhớ tất cả những việc đó và suy niệm trong lòng. Những mục tử trở về, họ tung hô ca ngợi Chúa về tất cả mọi điều họ đã nghe và đã xem thấy, đúng như lời đã báo cho họ. Khi đã đủ tám ngày, lúc phải cắt bì cho con trẻ, thì người ta gọi tên Người là Giêsu, tên mà thiên thần đã gọi trước khi con trẻ được đàu thai trong lòng mẹ.

CHIA SẺ TIN MỪNG

ĐỨC MARIA - MẸ THIÊN CHÚA

Lm. Munachi Ezeogu

Trong Anh ngữ, tháng một (January) là đặt theo tên của một vị thần La-Mã, vị thần này có hai mặt, một mặt nhìn về quá khứ và một mặt hướng đến tương lai. Thật vậy, đây là thời điểm để cho chúng ta nhìn lại một năm đã qua và hướng về một năm mới trước mặt. Một năm đã qua đi, tôi đã làm được những gì, và gặt hái được những gì? Tôi đã tận dụng thời gian ấy để thăng tiến trong những ước nguyện và mục tiêu trong cuộc sống của mình như thế nào? Tôi có dùng những thời gian qua để nâng cao mục đích của sự hiện hữu của tôi không? Tôi có thể làm tốt hơn năm ngoái theo cách sử dụng thời giờ cho những đòi hỏi của việc làm, của gia đình, của bạn bè, của xã hội, và sự đòi hỏi của đời sống tâm linh của riêng tôi? Tôi đã gặt hái được gì và điều gì đã không thành tựu trong năm qua? Làm thế nào để tôi củng cố được những thành tựu trong năm qua đồng thời đảo ngược những thất bại và mất mát trong năm mới? Qua sự kiểm điểm chính mình bằng những câu hỏi nêu trên, chúng ta nhận ra rằng sự kiểm điểm ấy sẽ đưa chúng ta tìm được mục đích và những quyết tâm cải hóa trong năm mới.

Chúng ta cần phải kiểm điểm đời sống của chúng ta hằng năm, vì như triết gia Socrates nói, cuộc đời không có kiểm điểm là cuộc đời không đáng sống. Báo chí ngày nay đầy rẫy những quyết tâm cải cách cho cá nhân hoặc tập thể. Hầu hết những điều ấy thường chỉ là những mong ước hơn là quyết tâm. Sự khác biệt giữa mong ước và quyết tâm như thế nào? Mong ước là nhận ra được mục đích người ta muốn đạt được, quyết tâm cải cách là định rõ từng bước người ta phải tiến hành để đạt được mục đích. Sự mong ước: đây là điểm tôi muốn đạt, còn quyết tâm thì nói: đây là lẽ lối tôi sẽ áp dụng, đây là những điều tôi sẽ làm để đạt được thành quả.

Người hay mong ước thì nói rằng: “Tôi muốn thi đậu trong năm nay” và người có quyết tâm thì nói: “Tôi sẽ dành ra một tiếng đồng hồ mỗi ngày để học cho đậu cuộc thi này”.

Người hay mong ước thì nói: “Năm nay, tôi sẽ có thêm sự an bình và thương yêu trong gia đình tôi” còn người có quyết tâm thì nói: “Tôi sẽ dành nhiều thì giờ hơn nữa cho gia đình, nơi bàn ăn hơn là vội vã để xem truyền hình, để chúng tôi có dịp tìm hiểu và thông cảm nhau hơn”.

Người hay mong ước thì nói: “Năm nay, tôi sẽ sống một đời sống kết hợp

với Chúa” còn người có quyết tâm thì nói: “Hằng ngày, tôi sẽ dành ra thời gian này để cầu nguyện và nghe lời Chúa”.

Sự khác biệt giữa mong ước và quyết tâm là: Chúng ta có chuẩn bị để làm những gì có thể làm được để tạo ước mơ thành sự thật chưa? Chúng ta có chuẩn bị để trả giá cho những điều mình sắp làm chưa?

Đoạn phúc âm hôm nay cho chúng ta thấy Đức Maria là gương mẫu của cuộc sống mới trong Chúa Kitô, cuộc sống mà tất cả chúng ta mong ước cho mình trong năm mới. Chúng ta thấy rằng Đức Maria đã được chuẩn bị để làm những công việc cho mục đích tạo cuộc sống mới này. Đức Maria đã làm gì? Chúng ta đọc thấy rằng khi các mục đồng đến thờ lạy Hài Nhi Giêsu trong máng cỏ, họ nói rằng các thiên thần đã báo tin cho họ biết. “Nhưng Đức Maria thì hằng ghi nhớ mọi kỷ niệm ấy và suy đi nghĩ lại trong lòng” (Luca 2:19). Lại nữa, sau khi tìm được thiếu niên Giêsu trong đền thờ, chúng ta cũng được nghe rằng “Riêng Đức Mẹ thì hằng ghi nhớ tất cả những điều ấy trong lòng” (Luca 2:51). Đức Maria là người đàn bà đã tôn kính lời Chúa, đã trân quý lời Chúa và đã dành thời giờ để suy niệm Lời của Chúa. Thật ra, sự thánh thiện của Đức Maria đã thông phần với hồng ân của Thiên Chúa, nhưng chúng ta cũng không quên rằng: Đức Maria đã cần phải dành nhiều nỗ lực để được đồng cộng tác trong ân sủng của Thiên Chúa. Người đã suy niệm Lời Chúa để nhận biết những điều Chúa đã nói với mình trong từng giai đoạn của đời mình, cuộc đời được làm tôi tớ của Chúa.

Hai thí dụ kể trên về Đức Maria đã suy niệm, cân nhắc lời Chúa, như sau khi các mục đồng đến thờ lạy Chúa Hài Đồng và sau khi tìm được Chúa Giêsu trong đền thờ, cho thấy rằng Đức Maria đã tìm ra lời Chúa trong sự mặc khải thiêng liêng (lời của thiên thần báo cho mục đồng) và trong kinh nghiệm của chính Người (khi gặp lại Con trong đền thờ). Tương tự như vậy, ngày nay Chúa nói với chúng ta qua sự mặc khải thiêng liêng (kinh thánh, các bài giảng, những điều giảng dạy của Hội Thánh) ngay cả qua những kinh nghiệm cá nhân, nếu chúng ta dành thì giờ để suy gẫm như Đức Maria đã làm.

Cho dù chúng ta đang ở trong tình huống nào, một sự khốn khó, một điều bất như ý, trước một quyết định khó khăn – Chúa có phương thức giải quyết, Chúa có giải đáp đúng đắn cho chúng ta. Hãy kể những điều ấy cho Chúa nghe trong lời kinh nguyện, nhưng cũng lắng nghe những gì Chúa nói với chúng ta. Cầu nguyện là đối thoại với Chúa, nhưng đôi khi chúng ta chỉ muốn nhắc điện thoại đọc lên một chuỗi những khó khăn của mình cho

Chúa nghe và cúp điện thoại để không nghe những gì Chúa muốn nói với chúng ta. Hôm nay, chúng ta hãy quyết tâm lắng nghe tiếng Chúa, trân quý và suy niệm trong lòng. Từ đây chúng ta sẽ có thể nhận biết những cái hóa cần thiết cho cuộc sống mới kết hợp với Chúa.

SÔNG ĐẠO

Người tài xế chở trẻ em đi học miễn phí suốt 2 năm ròng



Với các em nhỏ vùng cao, việc đến trường luôn là một điều khó khăn. Không chỉ điều kiện kinh tế thiếu thốn mà đường đến trường cũng là chướng ngại ngăn cản hành trình các em đến với con chữ. Nhưng các em ở khu vực Phù Yên - Sơn La từ suốt 2 năm nay đều được đưa đón tận nơi vào mùa đông bằng những chuyến xe miễn phí.

Câu chuyện đặc biệt này được cô M.T.T.Hà - Hiệu phó một trường mầm non tại huyện Phù Yên, Sơn La chia sẻ trên trang cá nhân:

“Hôm nay có việc lên Sơn La. Mình đi chuyến xe Phù Yên lên thành phố Sơn La. Xe chỉ có 3

khách, tính cả mình. Đến Suối Xập thỉnh thoảng lại có 2 - 3 em học sinh vẫy xe khách, anh lái xe lại dừng xe cho các em lên xe. Mình thầm nhủ trong lòng, khách lên xe khoảng 10 người thế này cũng thấy vui vui.

Mình bảo anh lái xe: "Anh ơi em mừng cho anh, khách đông anh nhỉ!". Anh lái xe nói anh làm từ thiện đây, 2 năm rồi sáng nào anh cũng đón học sinh từ Suối Xập lên đỉnh Phiêng Ban, nếu không phải thứ 7 thì ngày nào cũng gần 40 em học sinh. Trân trọng tâm lòng của anh lái xe lúc 5h30 sáng lên Sơn La quá. Anh thật có tâm. Chúc anh lái xe an toàn, may mắn, đông khách ạ!"

Được biết, người tài xế trong câu chuyện này là anh Nguyễn Hồng Phi chạy xe tuyến Phù Yên – Sơn La được 2 năm nay. Anh Phi có 2 xe chạy chuyến đi lúc 5g30 sáng và chuyến về lúc 13g30 chiều, mỗi xe chạy 2 ngày thay phiên nhau. Suốt 2 mùa đông qua, xe của anh Phi và xe còn lại do một anh tài xế tên Nhất điều khiển, đều nhận chở miễn phí các em đến trường. Xe xuất bến vào lúc 5g30 phút sáng, đến khoảng 6g30 xe bắt đầu rước các em

đọc trên đường. Đa phần các em là học sinh cấp 1, cấp 2 trường Phiên Bản và trường Bản Mòn.

Nhớ về cơ duyên bắt đầu công việc đưa đón các em học sinh đến trường, người đàn ông 45 tuổi chia sẻ: "*Mùa đông ở vùng cao rất lạnh, trời lại hay mưa, thậm chí 5km khu vực quanh trường toàn là dốc dựng đứng chẳng chỗ nào là đường bằng, tuy nhiên không phải em nào cũng được bố mẹ đưa đón*". Thấy vậy, anh thương, thường xuyên rước các em lên xe và chở đến trường miễn phí. Rồi dần dần thành quen, cứ canh đến giờ, các em lũ lượt dắt díu nhau để đi nhờ chuyến xe quen thuộc của anh để đến lớp.

Đến mùa hè thì việc đi lại cũng dễ dàng hơn, các em thường nhờ bố mẹ đưa đón. Riêng các em nhà gần, anh thường để các em tự đi bộ vì dừng xe ngay giữa đèo vừa khó khăn lại nguy hiểm. Còn vào mùa đông, trời trở rét, tấm áo mỏng tanh chẳng đủ giữ ấm khỏi cơn gió lạnh, anh nhiệt tình dừng xe đón 30 - 40 em mỗi ngày để đưa đến lớp.

Với các em vùng cao, hành trình đến với con chữ chưa bao giờ là dễ dàng. Vì điều kiện thiếu thốn, vì địa hình cách trở, vì khoảng cách hàng chục cây số, vì việc học chưa thật sự được chú trọng... và còn vì hàng chục lí do để các em phải bỏ dở việc học và lao vào công việc mưu sinh.

Nhưng đời vẫn thật đẹp, khi vẫn có một người tài xế sẵn sàng chạy những cuộc xe zero đồng suốt 2 năm qua, để giúp các em thu hẹp khoảng cách với con chữ, và để hành trình chạm tay đến ước mơ của các em chẳng còn là một điều quá sức gian nan nữa.

TIN TỨC GIÁO HỘI HOÀN VŨ

ĐTC Phanxicô kêu gọi hòa bình giữa một thế giới đầy đổ vỡ bởi cảnh xung đột và khủng bố

Hôm Chúa nhật 25/12, Đức Thánh Cha Phanxicô đã đưa ra lời kêu gọi đầy tha thiết cho hòa bình giữa một thế giới đầy đổ vỡ bởi cảnh xung đột, khủng bố và bất công.

Phát biểu trước đám đông ước tính khoảng 40.000 tín hữu hiện diện tại Quảng trường Thánh Phêrô cũng như toàn thể thế giới trong Thông điệp Giáng Sinh "Urbi et Orbi" truyền thống của mình, Đức Thánh Cha Phanxicô gửi lời cầu chúc Giáng sinh an lành tới những người đã bị thương tổn do các cuộc chiến tranh cũng như những người bị mất đi người thân do các cuộc khủng bố.

Hôm nay – Đức Thánh Cha Phanxicô nói – Giáo Hội cảm nghiệm sự kỳ

điều và vui mừng khởi đi từ việc Con Thiên Chúa – Thái Tử Hòa Bình – xuống thế làm người.

Và trong lời kêu gọi tha thiết cho hòa bình giữa một thế giới bị biến dạng bởi bạo lực, Đức Thánh Cha cho biết thông điệp hy vọng của Chúa Giêsu đã vượt ra bên ngoài cho đến tận cùng trái đất tới hết thảy mọi dân tộc, đặc biệt là những người bị tổn thương bởi chiến tranh và các cuộc xung đột gay gắt dường như mạnh hơn so với khao khát hòa bình.

Hòa bình – không chỉ đơn thuần là một lời nói suông – Đức Thánh Cha nói – nhưng là hòa bình đích thực và cụ thể – đối với những anh chị em của chúng ta bị chôn bỏ và loại trừ, đối với những người chịu cảnh đói kém cũng như đối với tất cả các nạn nhân của bạo lực. Hòa bình cho những người đang phải sống cảnh lưu vong, những người di cư và tị nạn, đối với tất cả những ai có thể trở thành đối tượng của những tay buôn người, đối với những người phải đau khổ vì những tham vọng kinh tế của một nhóm thiểu số, đối với những người phải chịu đựng những hậu quả của các trận động đất hoặc các thảm họa thiên nhiên khác.

Đức Thánh Cha kết luận với một mong muốn đặc biệt cho hòa bình đối với các trẻ em: nhân dịp đặc biệt này khi Con Thiên Chúa xuống thế làm người để trở thành một đứa trẻ, Đức Thánh Cha nhấn mạnh đến sự đau khổ của những trẻ em bị tước đoạt niềm vui của tuổi thơ vì cảnh đói nghèo, chiến tranh cũng như thói ích kỷ của người lớn.

Chỉ với hòa bình – Đức Thánh Cha nói – lúc ấy con người ta mới thực sự có được một tương lai thịnh vượng.

ĐGH Phanxicô thăm và chúc Giáng Sinh ĐGH nghỉ hưu

Ngày 26 tháng 12, ĐGH Phanxicô đã đến thăm hỏi ĐGH nghỉ hưu Benedictô XVI tại tu viện Mater Ecclesiae trong thành Vatican chiều thứ Sáu vừa qua.

Văn phòng Toà Thánh cho hay, ĐTC Phanxicô đã đến gõ cửa, Ngài muốn thăm hỏi và chúc lễ ĐGH nghỉ hưu một cách riêng tư.

Và là một sự việc nay đã trở thành truyền thông, 2 vị đã cầu nguyện chung và trao đổi với nhau những câu chuyện vui.

Tình thân ái giữa hai vị Giáo Hoàng là thăm thiết, ĐGH Phanxicô thường nói về vị tiền nhiệm như là "có một người ông khôn ngoan sống chung trong nhà.

Mười khoảnh khắc đáng nhớ của Giáo Hội Công giáo trong năm 2016

1. Cái chết của Linh mục Jacques Hamel tại một nhà thờ tại Normandy

Hồi tháng Bảy vừa qua, Cha Jacques Hamel 86 tuổi, đang cử hành Thánh Lễ tại nhà thờ Thánh Etienne-du-Rouvray tại Normandy, hai kẻ tấn công thuộc tổ chức ISIS đã xông vào ngôi Thánh đường. Các nhân chứng báo cáo rằng Cha Jacques đã nói với kẻ tấn công: “Satan, hãy xéo ngay!” trước khi bọn chúng cắt cổ Ngài.

Đức Thánh Cha Phanxicô sau đó đã gọi Cha Hamel là một vị anh hùng tử đạo.

2. Hàng triệu bạn trẻ Công giáo tham dự Đại Hội Giới trẻ Thế giới tại Kraków

Đức Thánh Cha Phanxicô đã cử hành Thánh Lễ bế mạc Đại Hội Giới Trẻ Thế giới với sự hiện diện của hơn một triệu bạn trẻ đến từ khắp nơi trên toàn thế giới tại Kraków hồi cuối tháng Bảy vừa qua.

Chuyến đi đánh dấu chuyến viếng thăm đầu tiên của Đức Thánh Cha đến Đông Âu, trong đó có chuyến viếng thăm tới trại tập trung Auschwitz.

3. Việc công bố Tông Huấn ‘Amoris Laetitia’

Đức Thánh Cha đã công bố Tông Huấn dài 255 trang nói về hôn nhân và gia đình hồi tháng Tư vừa qua.

4. Việc tuyên Thánh cho Mẹ Têrêsa

Sau một tiến trình điều tra nhanh chóng cho việc tuyên Thánh, Đức Thánh Cha Phanxicô đã nâng Mẹ Têrêsa Calcutta lên bậc Hiển Thánh hồi tháng Chín.

5. Đức Thánh Cha Phanxicô mời một số người tị nạn về sống tại Vatican

Sau chuyến viếng thăm tới một trại tị nạn trên hòn đảo Lesbos của Hy Lạp cùng với Đức Thượng phụ Đại kết Bartholomew I, Đức Thánh Cha Phanxicô đã đưa 12 người tị nạn Syria về Vatican. Những người tị nạn đã được lựa chọn ngẫu nhiên.

6. Bế mạc Năm Thánh Lòng Thương Xót

Năm Thánh Lòng Thương Xót nhấn mạnh những cử chỉ của lòng bác ái và sự tha thứ.

Đức Thánh Cha Phanxicô cho biết chuyến viếng thăm của Ngài tới khoa sơ sinh của bệnh viện San Giovanni tại Rome hồi tháng Chín được xem như là một trong những kỷ niệm quan trọng nhất của Ngài trong Năm Thánh Lòng Thương Xót.

7. Đức Thánh Cha Phanxicô viếng thăm Thụy Điển đánh dấu kỷ niệm 500 năm Phong trào Cải cách

Đức Thánh Cha đã kêu gọi hòa giải giữa các Kitô hữu tại một buổi cầu

nguyên đại kết đánh dấu kỷ niệm cuộc cải cách tại Thụy Điển hồi tháng Mười.

Ngài đã chào đón Đức Tổng Giám mục Lutheran Ante Jackelén – Giám Mục của Giáo Hội Thụy Điển – trong một nỗ lực nhằm hàn gắn các mối quan hệ giữa Giáo Hội Công Giáo và Tin Lành.

8. Các Kitô hữu Iraq trở lại ngôi Thánh đường mới được giải phóng

Một cuộc tấn công do quân đội Iraq chỉ huy đã giúp các Kitô hữu có thể trở về nhà của họ gần Mosul. Một Kitô hữu phải rơi lệ sau khi bước vào ngôi Thánh đường Thánh Addai đã bị hư hại bởi các máy bay chiến đấu của tổ chức ISIS trong khi chúng chiếm đóng ngôi làng Keramlis. Tiếng chuông nhà thờ lại ngân vang lần đầu tiên sau hơn hai năm, khi các Kitô hữu quy tụ để tiếp tục việc thờ phượng.

9. Các tín hữu Công giáo giúp Donald Trump thắng cử

Ông Donald Trump đã giành chiến thắng trong cuộc bầu cử của Hoa Kỳ hồi tháng Mười Một vừa qua.

Tổng thống mới đắc cử đã giành chiến thắng nhờ sự ủng hộ của các cử tri Công Giáo. Các cuộc thăm dò cử tri cho thấy rằng người Công giáo đã bình chọn 52% cho ông Donald Trump và 45% cho bà Hillary Clinton.

10. Đức Hồng Y Sarah đề nghị các Linh mục bắt đầu cử hành Thánh Lễ quay về hướng đông

Tại một hội nghị tại London, Đức Hồng Y Robert Sarah đã đề nghị các Linh mục quay về hướng Đông khi cử hành Thánh Lễ.

Ngài nói: “Quả thật đây là một điều rất quan trọng khi chúng ta sẽ sớm thực hiện việc cộng đoàn cùng quay về một hướng – Linh mục và giáo dân sẽ cùng quay về một hướng – hướng Đông hoặc ít nhất là hướng về phía bàn thờ – nơi Thiên Chúa ngự đến”.

Tòa Thánh Vatican đã bác bỏ đề nghị này.

Đức Thánh Cha ân xá cho thủ phạm vụ Vatileak II

Đức Ông Angelo Vallejo Balda, người đã bị kết án vào tháng Bảy, vì vai trò của mình trong vụ tai tiếng “Vatileak II”, đã được một “ân xá có điều kiện” của Đức Giáo Hoàng Phanxicô và được trả tự do.

Đức Ông Vallejo Balda, nguyên là thư ký của Ủy Ban Cải Tổ Kinh Tế Tòa Thánh, đã bị một tòa án Vatican kết án mười tám tháng tù giam. Ông đã thú nhận lấy cắp các tài liệu bí mật của Vatican để trao cho các phóng viên, mặc dù ông nói rằng ông đã hành động dưới áp lực của tình nhân là bà Francesca Chaouqui.

Hôm 20 Tháng Mười Hai, Tòa Thánh công bố rằng Đức Thánh Cha Phanxicô đã quyết định ân xá, chỉ vài ngày trước lễ Giáng Sinh, cho Đức Ông Vallejo Balda. Ông được trả tự do lập tức. Tuy nhiên, ông sẽ bị cấm không được làm việc tại Vatican trong tương lai. Đức Ông Vallejo Balda vẫn có thể phục vụ tại giáo phận quê nhà là giáo phận Astorga, bên Tây Ban Nha. Tòa Thánh giải thích rằng “Tuy chưa thọ án đủ, nhưng ông được ân xá”.

Đức Ông Vallejo Balda đã viết thư cho Đức Thánh Cha Phanxicô vài tháng trước để xin ân xá cho các tội lỗi của mình. Ông bày tỏ hy vọng là sự tha thứ có thể được ban như một cử chỉ trong Năm Thánh Lòng Thương Xót.

Năm 2012, Đức Giáo Hoàng danh dự Bênêđictô thứ 16 cũng đã tha thứ cho ông Paolo Gabriele, là người cũng bị kết án 18 tháng tù với một tội ác tương tự trong vụ “Vatileak” đầu tiên.

Theo lời khuyên của Đức Phanxicô, tổng thống Nicaragua ân xá cho hơn 500 tù nhân

Ngày 19-12-2016, theo lời khuyên của Đức Phanxicô và để kết thúc Năm Thánh Lòng thương xót, tổng thống Daniel Ortega đã ân xá cho 557 người bị tù có án dưới năm năm.

Ông Rosario Murillo, phát ngôn viên của chính quyền Nicaragua cho biết, tổng thống Nicaragua, Daniel Ortega đã cấp giấy «chính thức ra khỏi tù cho các tù nhân sau khi họ đã ở một phần lớn thời gian tù của mình» cho 557 tù nhân, trong đó có 52 phụ nữ.

Trước sự hiện diện của các nhà cầm quyền chính trị và tôn giáo, các tù nhân này được trả tự do cùng ngày từ nhà tù «La Modelo» là nhà tù lớn nhất nước Nicaragua, cách thủ đô Managua 22 cây số về phía bắc-đông.

Theo Đức Ông Fortunatus Nwachukwu, Sứ thần Tòa Thánh ở Nicaragua thì «những người bị tù này được tổng thống Daniel Ortega ân xá theo lời yêu cầu của Đức Phanxicô để đánh dấu ngày kết thúc Năm Thánh Lòng thương xót».

Đức Hồng y Leopoldo Brenes, Tổng giáo phận Managua tham dự trong buổi trả tự do này, ngài cho biết «năm nay chính quyền cũng đã trả tự do cho hơn 5000 tù nhân», đây là các tù nhân được ân xá trước hạn giam.

Ngoài ra, trong hai năm 2014 và 2015, chính quyền Nicaragua cũng trả tự do cho 8100 người bị giam trong mục đích giải tỏa bớt các nhà tù quá tải của đất nước Nicaragua. Nhật báo quốc gia Nicaragua «El Nuevo diario» cho biết, đó là các trẻ vị thành niên phạm pháp.

Ngày 15 tháng 11 vừa qua, chế độ cộng sản Cuba cũng đã trả tự do cho 787 tù nhân, đa số là phụ nữ, người bệnh, trẻ em nhân ngày kết thúc Năm Thánh Lòng thương xót. Nhật báo duy nhất của Cuba loan tin, «Theo lời kêu gọi các nguyên thủ Quốc gia của Đức Phanxicô, Hội đồng Quốc gia nước Cộng hòa Cuba đã ân xá cho 787 tù nhân».

Ở đây chính quyền cũng thả các trẻ em vị thành niên phạm pháp, các phụ nữ, trẻ em, các người bị bệnh vì «lý do nhân đạo».

Đa số người Mỹ thích dùng lời chúc mừng Giáng Sinh là "Merry Christmas" hơn là dùng cụm từ "Happy Holidays"

Theo cuộc thăm dò mới đây của công ty thăm dò Marist, được bảo trợ bởi Hội The Knights of Columbus, (Hội Hiệp Sĩ Columbus) công bố kết quả vào hôm thứ năm thì trong số 1,005 người trưởng thành tham gia cuộc thăm dò, có 57 phần trăm nói rằng họ thích chúc nhau “Merry Christmas” thay vì dùng “Happy Holidays.”

Carl Anderson, Giám Đốc điều hành của Hội Hiệp Sĩ Columbus cho biết đa số người Mỹ tổ chức mừng lễ Chúa Giáng Sinh và thích dùng lời chúc mừng cho nhau là “Merry Christmas”. Tổ chức mừng lễ Giáng Sinh là để nhắc cho mọi người nhớ đến việc Chúa Cứu Thế đã giáng trần vì yêu thương chúng ta và dạy chúng ta biết yêu thương nhau.

Cũng theo Marist thì có tới 79 phần trăm người Mỹ cho rằng và mạnh mẽ cho rằng ý nghĩa của lễ Giáng Sinh là kỷ niệm ngày Chúa Giêsu sinh ra cho chúng ta. Sáu mươi ba phần trăm người Mỹ nghĩ đến việc tham dự thánh lễ Giáng Sinh để mừng ngày lễ Giáng Sinh.

Cuộc thăm dò được thực hiện từ ngày 1 đến 9 tháng Mười Hai với các người từ 18 tuổi và lớn hơn.

Trong cuộc phỏng vấn mới đây với NPR (National Public Radio, tạm dịch là Phát Thanh Quốc Gia) thì Tổng Thống Obama là người đã gây ra cuộc tranh cãi này khi ông nói “Happy Holidays” thay vì nói “Merry Christmas.”

Tổng thống đắc cử Donald Trump trong các cuộc vận động tranh cử, thường chống lại việc dùng “Happy Holidays” thay cho “Merry Christmas”. Vào đầu tháng này khi đến với cuộc biểu tình để tỏ lòng “cám ơn”, ông đã phát biểu rằng “Còn về các cửa hàng bán đồ trong dịp Giáng sinh, họ có treo chuông, có những bức tường màu đỏ, có trưng bày tuyết, nhưng họ thiếu câu chúc mừng Giáng Sinh “Merry Christmas”. Tôi nghĩ họ nên bắt đầu trưng lên những lời chúc mừng “Merry Christmas.”

Năm 2016, 90.000 tín hữu kitô bị giết vì đức tin của mình

Theo Trung tâm nghiên cứu Phúc Âm Gordon–Conwell có trụ sở ở bang Massachusetts, Hoa Kỳ trên tổng số 90.000 người chết thì 2/3 số này bị giết trong các cuộc xung đột bộ tộc ở Phi châu. Đa số trường hợp là các tín hữu kitô từ chối không cầm súng. Còn 1/3 còn lại là nạn nhân các vụ tấn công khủng bố, hủy hoại các làng mạc của tín hữu kitô hoặc do nhà nước bách hại, nhất là ở Bắc Hàn.

Ngoài các tín hữu kitô bị giết vì đức tin của mình, ước chừng có từ 500 đến 600 triệu tín hữu kitô trên 102 nước không được tự do giữ đạo.

Hội nhi đồng truyền giáo Đức hát thánh giúp trẻ em nghèo khổ

Aachen – “Mang lời chúc lành, là lời chúc lành. Cùng nhau cho thụ tạo. Ở Kenya và khắp thế giới!”, đây là khẩu hiệu năm 2017 của Hội nhi đồng truyền giáo Đức.

Như mọi năm, năm nay là lần thứ 59 các “Ngôi sao ca nhạc” của Hội hát thánh ca trên các nẻo đường ở Đức. Các em thiếu nhi mặc trang phục truyền thống của Ba Vua, với ngôi sao và các bài hát, các em đi đến các gia đình trong những ngày Giáng sinh và trong dịp đầu Năm Mới. Có khoảng nửa triệu trẻ em thuộc các giáo xứ Công giáo ở Đức mang chúc lành "C+M+ B", tiếng Đức là "Christus mansionem benedicat", nghĩa là “Chúa Ki-tô chúc lành cho nhà này”, đến các gia đình, quyên góp các quà tặng cho các thiếu nhi ở tuổi các em đang đau khổ trên thế giới. Việc quyên góp của các “Ngôi sao ca nhạc” này là chương trình tương trợ lớn nhất trên thế giới, cho phép các trẻ em giúp đỡ những người nghèo khổ cùng tuổi các em.

Ngày 14/11, khi tiếp đội tuyển bóng đá quốc gia của Đức, Đức Thánh Cha Phanxicô cũng nhắc đến tầm quan trọng của sự dân thân của các em. Ngài nói: “Cha đặc biệt biết ơn sự trợ giúp của chúng con cho các “Ngôi sao ca nhạc”, những thiếu nhi trao tặng sự giúp đỡ cụ thể cho các trẻ em và người trẻ ở các quốc gia nghèo nhất. Chương trình này cho thấy cách thức có thể để cùng nhau vượt qua những rào cản dường như không thể vượt qua đang trừng phạt những người nghèo khổ và bị gạt ra bên lề xã hội. Cũng bằng cách này, các con đóng góp vào việc xây dựng một xã hội công bằng và huynh đệ hơn.”

SINH HOẠT GIÁO XỨ & CỘNG ĐOÀN

Lịch Phụng Vụ

- _ 01/01/2017: LỄ MẸ THIÊN CHÚA
- _ 08/01/2017: LỄ HIỀN LINH
- _ 15/01/2017: CN II TNA
- _ 22/01/2017: CN III TNA
- _ 29/01/2017: CN IV TNA

Lịch Lớp Học Rửa Tội

- Tháng 1/2017: thứ Năm ngày 5/1/2017 lúc 6:15pm
thứ Bảy ngày 7/1/2017 lúc 9:15 am
- Tháng 3/2017: thứ Năm ngày 2/3/2017 lúc 6:15 pm
thứ Bảy ngày 4/3/2017 lúc 9:15 am
- Tháng 5/2017: thứ Năm ngày 4/5/2017 lúc 6:15pm
thứ Bảy ngày 6/5/2017 lúc 9:15 am

VƯỜN ADONG & EVA

Yêu bằng tất cả chân tình thì bạn sẽ nhận lại được nhiều hơn một tình yêu

Không phải lúc nào tình yêu suôn sẻ, cuộc sống gia đình cũng hạnh phúc và thanh thản. Bài viết này giúp bạn tìm thấy sức mạnh cũng như cách để khắc phục những khó khăn và khủng hoảng trong tình yêu.

Dưới đây là quan điểm của nhà văn Mỹ Richard Paul Evans, người đã có nhiều năm chung sống trong sự bất đồng quan điểm với vợ mình, nhưng sau đó ông đã tìm ra được cách giải quyết vô cùng đơn giản chỉ với một câu hỏi chứa đầy sự quan tâm.

"Gần đây, con gái lớn Jenna của tôi đã nói với tôi rằng "Khi con còn bé, con sợ nhất là việc bố và mẹ sẽ ly hôn. Rồi lúc con 12 tuổi, con đã nghĩ rằng thà bố mẹ cứ lời qua tiếng lại mà giải quyết được mọi chuyện thì còn tốt hơn là im lặng. Giờ đây con rất vui vì bố mẹ đã tìm cách khắc phục được nó." Tôi nhìn thấy ánh mắt nó lấp lánh và tôi tin là nó thực sự hài lòng về chúng tôi, người bố người mẹ của nó.

Trong suốt nhiều năm, giữa tôi và Keri luôn xảy ra cãi vã. Khi nhìn lại, tôi không chắc điều gì đã khiến chúng tôi thu hút lẫn nhau, nhưng tôi biết rõ một điều rằng tính cách của tôi và cô ấy hoàn toàn trái ngược. Thế rồi vì một phép màu nào đấy mà chúng tôi đã kết hôn với khoảng trống khác biệt như vậy.

Khi chúng tôi bắt đầu có được danh tiếng và tiền tài, nó cũng chẳng giúp

cho cuộc hôn nhân này trở nên dễ dàng hơn. Đây là chưa kể nó còn làm cho tình hình ngày càng trầm trọng và rắc rối hơn. Giữa tôi và Keri luôn tồn tại một sự căng thẳng vô hình. Chúng tôi đã tìm đến đến một loạt giải pháp được khuyên nhủ trên các phương tiện truyền thông như có một bữa tối lãng mạn hay đi du lịch cùng nhau.

Nhưng khi vừa từ một nơi xinh đẹp trở về, chúng tôi lại tiếp tục lao vào các cuộc cãi vã. Một mối quan hệ trong hoà bình dường như là điều xa xỉ với gia đình chúng tôi. Tôi và Keri luôn trong tư thế phòng thủ lẫn nhau, thậm chí xây dựng cả một pháo đài chắc chắn bao quanh trái tim mình. Chúng tôi đứng trên bờ vực ly hôn, và đã nhiều lần chúng tôi nói về nó.

Chúng tôi cãi nhau thường xuyên, mọi lúc mọi nơi, thậm chí cả trên điện thoại. Keri luôn là người cúp máy trước, bỏ mặc tôi cô đơn, lạc lõng, thất vọng và tức giận khi tôi đang trong một chuyến công tác của mình. Tôi phải chịu đựng quá nhiều, tất cả những chuyện này đã chạm đến giới hạn của tôi. Chẳng nê hà gì, tôi đã hét lên giữa phòng tắm công cộng rằng hôn nhân là điều sai lầm nhất của tôi, và tôi không thể tiếp tục nó được nữa. Dù đã rất cố gắng nhưng tôi không tìm ra được lý do tại sao cuộc hôn nhân của tôi với Keri lại khó khăn như vậy. Sâu thẳm trong trái tim mình, tôi biết Keri là người tốt, và tôi cũng là người tốt. Thế nhưng tại sao chúng tôi không thể sống hoà hợp được với nhau. Tại sao tôi lại lấy một người khác biệt như vậy? Tại sao cô ấy không chịu thay đổi?

Khi đã khản tiếng và quá mệt, tôi ngồi thụp xuống sàn phòng tắm rồi bắt đầu khóc. Từ tận cùng của sự tuyệt vọng, chợt một suy nghĩ mạnh mẽ loé ra trong đầu tôi. "Mày sẽ không thể nào thay đổi được cô ấy, Rick à. Mày chỉ có thể thay đổi chính mình mà thôi."

Thế rồi, tôi bắt đầu nghiêm túc nghĩ về điều đó. Nếu tôi không thể thay đổi cô ấy, vậy thì tôi sẽ thay đổi mình trước tiên. Trên chuyến bay trở về ngay đêm hôm ấy, tôi đã cầu nguyện Chúa sẽ giúp tôi làm được việc này. Ngay cả khi vợ tôi mở cửa đón tôi với một vẻ lạnh nhạt chưa từng có, tôi vẫn hy vọng mình có thể cứu vãn cuộc hôn nhân này.

Rồi sáng hôm sau, khi Keri còn chưa rời khỏi giường, tôi đã lăn đến bên cạnh cô và hỏi: "*Anh phải làm gì để giúp một ngày của em trở nên tốt hơn?*"

Keri nhìn tôi đầy giận giữ: "*Gì?*"

"Anh phải làm gì để giúp một ngày của em trở nên tốt hơn?"

"Anh có thể làm được gì ư?" Keri hỏi, "*Tại sao anh lại hỏi thế?*"

"Bởi vì anh nghĩ là anh có thể làm được điều gì đó cho em. Anh chỉ muốn

biết liệu anh có thể làm gì để giúp em có một ngày vui vẻ."

Keri lại nhìn tôi một cách cay độc: *"Anh muốn làm gì ư? Thế thì đi dọn dẹp nhà bếp đi."*

Keri nghĩ rằng tôi sẽ phát điên lên vì lời đề nghị đó. Nhưng không, thay vào đó tôi chỉ gạt đầu "Được thôi" và đứng dậy làm việc của mình.

Sáng kế tiếp, tôi lại lặp lại câu hỏi của mình: *"Anh phải làm gì để giúp một ngày của em trở nên tốt hơn?"*

Mắt Keri nheo lại: *"Dọn dẹp gara."*

Tôi hít một hơi thật sâu và cố không nhìn cô ấy, rồi nói "Được thôi." Tôi đứng dậy và dành 2 giờ tiếp theo để dọn sạch gara. Tôi biết Keri vẫn đang ngạc nhiên với hành động của tôi.

Sáng ngày thứ ba, khi tôi chuẩn bị hỏi câu hỏi quen thuộc thì Keri đã chặn ngang tôi: *"Anh không cần làm bất kỳ điều gì cả, đừng nói như thế nữa."*

Nhưng tôi vẫn kiên quyết: *"Anh xin lỗi, nhưng anh anh không thể. Anh đã tự hứa với bản thân mình rằng anh luôn phải làm gì đó để giúp em cảm thấy tốt hơn mỗi ngày. Anh có thể làm gì cho em đây?"*

"Tại sao anh lại làm thế?"

"Bởi vì anh quan tâm tới em, và tới cuộc hôn nhân của chúng ta."

Tôi cứ lặp đi lặp lại câu hỏi đó cho tới tuần thứ hai, một phép lạ đã xảy ra. Keri đã khóc khi tôi bắt đầu hỏi. *"Đừng làm thế nữa, vấn đề không phải ở anh mà là ở em. Tính tình của em rất khó chịu, em không biết tại sao anh vẫn chịu đựng ở với em."*

Tôi nhẹ nhàng nâng cằm vợ mình lên, để cô ấy nhìn thẳng vào mắt tôi và nói: *"Đó là vì anh yêu em. Anh có thể làm gì để ngày hôm nay của em tốt hơn?"*

"Em mới là người phải hỏi anh câu đó."

"Em sẽ, nhưng không phải bây giờ. Lúc này anh chỉ muốn được hiểu em hơn, và muốn em biết rằng em có ý nghĩa như thế nào đối với anh."

Keri gục đầu vào ngực tôi: *"Em xin lỗi."*

"Anh yêu em." Tôi nói.

"Em yêu anh." Keri đáp lời.

"Vậy anh có thể làm gì để giúp một ngày của em được tốt hơn?"

Keri nhìn tôi đầy ngọt ngào: *"Chúng ta nên dành chút thời gian bên nhau nhỉ?"*

Và tôi cười: *"Anh rất thích điều đó."*

Kể từ đó, chúng tôi hỏi nhau mỗi ngày *"Anh/em có thể làm gì để trở thành*

người chồng/vợ tốt hơn?"

Bức tường ngăn cách giữa chúng tôi bị phá bỏ. Tôi và Keri bắt đầu có những buổi nói chuyện mang nhiều ý nghĩa về những gì chúng tôi muốn trong cuộc sống, và làm thế nào để chúng tôi có thể mang lại hạnh phúc cho nhau nhiều hơn. Thi thoảng, giữa chúng tôi vẫn xảy ra cãi vã, nhưng bản chất của những trận đối đầu ấy đã khác trước rất nhiều. Chúng tôi cố gắng đi tìm tiếng nói chung và luôn coi người kia như là không khí - một thứ rất quan trọng.

Chúng tôi đã kết hôn được 30 năm, giờ đây tôi không chỉ yêu Keri mà còn cần cô ấy ở bên cạnh mình. Chúng tôi đã học được cách chăm sóc lẫn nhau và không bao giờ gây tổn thương cho người kia.

Hôn nhân thực sự rất khó khăn, nhưng điều đó không có nghĩa là không thể tìm cách giải quyết. Ngay cả các cặp đôi mới yêu cũng vậy. Bạn có thể áp dụng bài học này cho mọi quan hệ của mình. Nếu không thể thay đổi người kia, hãy học cách thay đổi chính mình. "*Anh/em có thể làm gì để giúp em/anh có một ngày tốt hơn?*" là một câu hỏi hay. Tình yêu không thể nào đến từ một phía vì thế hãy cùng nhau tìm cách khắc phục những vấn đề. Khi đó bạn sẽ học được thế nào là sự chu đáo và lòng khoan dung.

Chỉ cần đối xử với người yêu bằng tất cả chân tình thì bạn sẽ nhận lại được nhiều hơn một tình yêu.

CHUYỆN ĐỜI THƯỜNG

Theo chân vị bác sĩ Nhật đi mổ mắt miễn phí cho hàng trăm người dân nghèo Quảng Ninh



Xin phép được mở đầu bài viết bằng lời nhận xét về bác sĩ Tadashi Hattori của nguyên đại sứ đặc mệnh toàn quyền Nhật tại Việt Nam - ông Hattori Norio. Trong một chuyến thăm bệnh viện mắt quốc tế Nhật Bản năm nay, nguyên đại sứ đã nói: “Người có trình độ chuyên môn về mắt giỏi như bác sĩ Tadashi Hattori trên thế giới không nhiều, nhưng người có trái tim vĩ

đại như bác sĩ thì hàng triệu người chỉ có một”.

20h ngày 22/12/2016, trở về sau bữa tối, bác sĩ Tadashi không hề nghỉ ngơi mà lập tức bắt tay vào chuẩn bị nốt thuốc men, dụng cụ y tế cho chuyến mổ mắt tại huyện Quảng Yên, tỉnh Quảng Ninh, Việt Nam.

Khi những thành viên khác trong đoàn vẫn còn đang nghỉ ngơi, ông tự tay

bụng từng hòm thuốc, thủy tinh thể, máy móc ra kiểm tra, chia thành từng loại phù hợp rồi để vào vị trí thuận tiện nhất cho việc vận chuyển sáng ngày hôm sau. 22h, ông Tadashi mới kiểm tra máy tính trước khi đi ngủ để kịp cho chuyến công tác ngày hôm sau.

Một ngày làm việc bắt đầu từ 5h30 và kết thúc khi 21h30

Tôi thức dậy vào 5h30 sáng ngày 23/12 và đã thấy bác sỹ Tadashi đang tự tay chuẩn bị mọi thứ cho chuyến đi. Nhiều người khác lúc này bắt đầu xắn tay giúp ông. Mọi công đoạn từ vận chuyển hàng cho đến chia hàng và xuất phát đều rậm rạp đúng giờ mà vị bác sỹ già đã đề ra, không ai chậm trễ dù chỉ một phút.

11h rưỡi trưa, xe đến huyện Quảng Yên, Quảng Ninh. Hàng chục bệnh nhân đã ngồi chờ sẵn. Bác sỹ Tadashi và các bác sỹ cùng đoàn đề nghị địa phương chỉ chuẩn bị cơm hộp để đoàn ăn nhanh để bắt đầu làm việc nhưng đoàn đã chuẩn bị cơm khá thịnh soạn, cùng với khâu chuẩn bị không đạt như bác sỹ yêu cầu nên ông có phần không hài lòng. Ông ôm đầu kêu lên: “Trời ơi, sao họ lại làm như thế”, ông lo lắng trong ngày đầu tiên sẽ không mở được theo đúng tiến độ đã đề ra trước đó.

Ngày làm việc đầu tiên dù chỉ nửa buổi chiều nhưng nhờ bắt tay vào việc khẩn trương và tiết kiệm thời gian hết mức, 7 bác sỹ trong đó bao gồm bác sỹ Tadashi Hattori, bác sỹ Ikeda người Nhật, bác sỹ Đức (viện Viện Nhật), bác sỹ Lâm (Trung tâm phòng chống bệnh xã hội tỉnh Quảng Ninh). Bác sỹ Hùng và bác sỹ Đức (viện mắt quốc tế Nhật Bản) dù bận công việc nhưng với mong muốn hoàn thành mục tiêu mổ mắt thay thủy tinh thể cho khoảng 60 bệnh nhân cùng với bác sỹ Hattori nên đã đi ô tô xuống Quảng Yên mổ mắt, sau đó lại quay trở về Hà Nội ngay trong đêm.

Các bác sỹ làm việc liên tục và thay ca cho nhau, khi một người mệt sẽ ra ngoài hỗ trợ, thay bác sỹ khác vào để việc phẫu thuật không bị gián đoạn. Nhóm hỗ trợ bao gồm khá nhiều các y tá, điều dưỡng của bệnh viện Quảng Yên cũng tích cực làm việc. Thời gian trôi qua, đã 19h nhưng không bác sỹ nào nói đến việc nghỉ ăn tối. 20h, công việc phẫu thuật cho ngày đầu tiên mới kết thúc, vì có một số bệnh nhân bỏ không phẫu thuật cùng với công tác chuẩn bị ban đầu của bệnh viện không theo đúng tiến độ nên trong buổi chiều và tối ngày 23/12/2016 mới chỉ 43 bệnh nhân được phẫu thuật mắt. Những bệnh nhân còn lại phải chờ đến ngày hôm sau. Về mặt bác sỹ Tadashi khá buồn nhưng ông vẫn đi bắt tay từng bác sỹ, y tá và điều dưỡng để cảm ơn. Bữa tối của ngày đầu tiên chỉ bắt đầu khi đã gần 21h và mọi

người về phòng ngủ lúc 21h30 sau 1 ngày làm việc vất vả.

"Xây 7 tòa tháp không bằng mang đến ánh sáng cho cuộc đời tăm tối của một con người"

Sáng ngày hôm sau, ngay từ 7h30 sáng, bác sỹ Tadashi dẫn đầu nhóm phiên dịch, trợ lý, y tá trực tiếp đi kiểm tra mắt cho từng bệnh nhân đã được phẫu thuật mắt của ngày hôm trước. Lịch hoạt động của đoàn theo đúng chuẩn Nhật, không sai một phút.

Sẽ khó để có thể quên được những nụ cười, giọt nước mắt hạnh phúc của bệnh nhân nhìn được trở lại cuộc đời sau nhiều năm họ chỉ được nhìn cuộc sống qua những tấm màn màu trắng.

Ngày thứ 2 và ngày thứ 3 của chuyến phẫu thuật. Khi mọi công tác chuẩn bị đã vào guồng và có thêm các bác sỹ địa phương khác cùng phẫu thuật, tiến độ làm việc đã theo đúng tiến độ đề ra ban đầu. Dù buổi tối ngày thứ 2, toàn ekip khoảng 40 người gồm bác sỹ, y tá, điều dưỡng, làm việc đến 21h.

Không một lời phàn nàn, không một ánh mắt than thở.

Dù có rất nhiều bác sỹ cùng phẫu thuật và hỗ trợ, có những người được nghỉ sớm để giữ sức khỏe cho ngày hôm sau, nhưng bác sỹ Tadashi Hattori vẫn chưa rời phòng mổ. Ngoài những lúc ngồi trên bàn mổ trực tiếp, ông đi quanh các bàn mổ khác xem xét và hỗ trợ cho từng bác sỹ khi cần thiết. Suốt khoảng thời gian ở đó, khi các y tá, điều dưỡng, bác sỹ khác được nghỉ nhưng bác sỹ Tadashi không cho phép mình nghỉ ngơi, dù chỉ một phút. Đến cuối mỗi ngày làm việc, ông lại đến gặp từng người, bắt tay cảm ơn họ đã đồng hành cùng ông và động viên họ cố gắng cho những ngày tiếp theo. Chỉ hành động đó thôi, bao nhiêu mệt mỏi của cả ngày làm việc bỗng như tan biến.

Bệnh nhân Nguyễn Văn Đắc năm nay đã ngoài 67 tuổi không thể ngăn được những giọt nước mắt khi được bác sỹ tháo băng mắt ra, soi đèn kiểm tra và nói: "Good". Rồi bác sỹ giơ cách mặt bệnh nhân hai ngón tay và hỏi bệnh nhân: "Bao nhiêu đây?", bệnh nhân trả lời 2, và cả bác sỹ và bệnh nhân ôm lấy nhau trong niềm hạnh phúc.

Ông Đắc nói nhìn lại được cuộc đời, tự lo được cho cuộc sống của mình ông cảm thấy như thanh niên 17 tuổi, lại muốn xông pha, đi làm nhiều hơn cho gia đình, được sống có ý nghĩa.

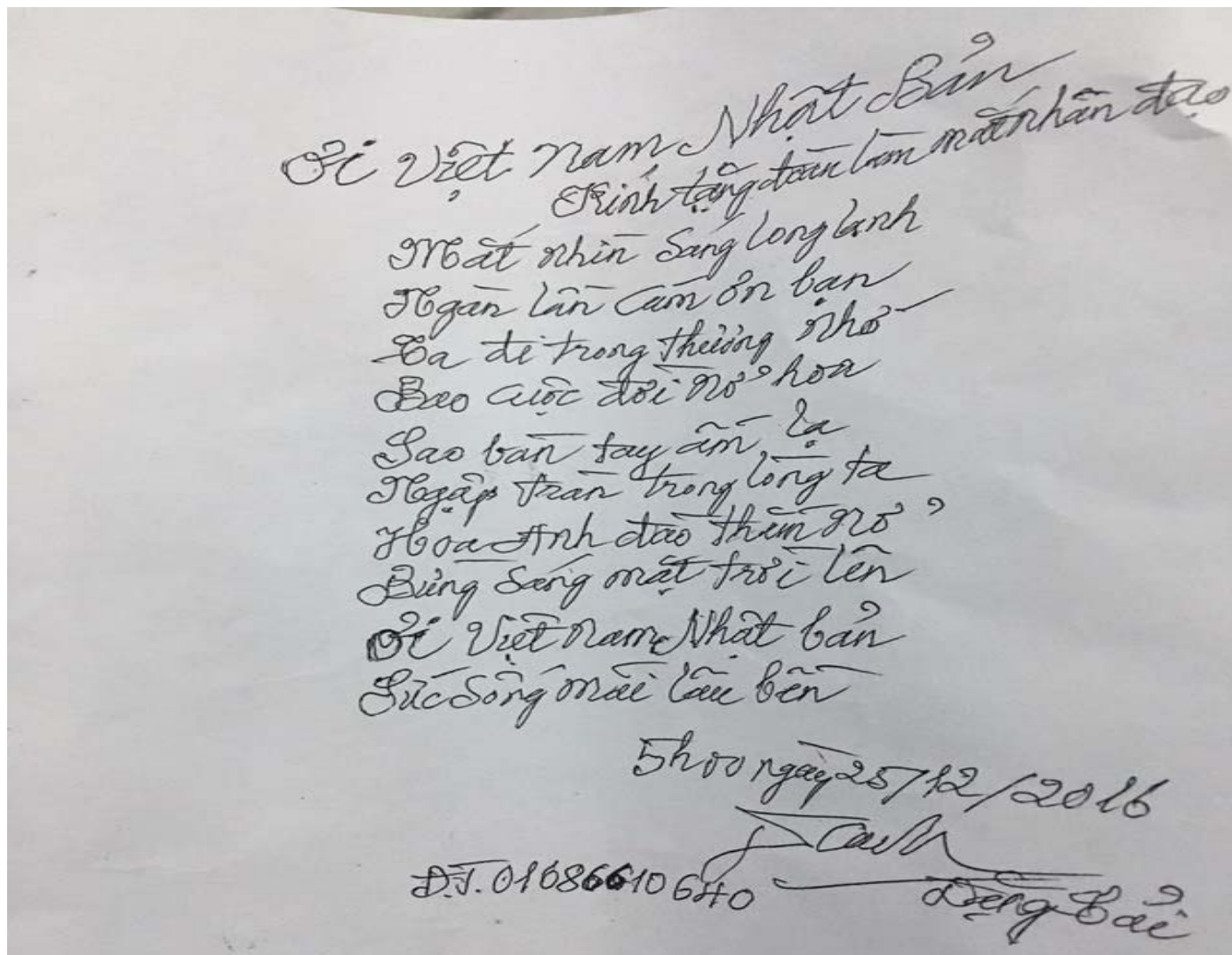
Có những bệnh nhân đã rất già và chậm chạp, năm nay gần 90 tuổi, đã nhiều năm không nhìn thấy con cháu, đi lại phải bám vịn vào tường, nay khi mở băng gạc mắt ra nhìn được bác sỹ, nhìn được ánh nắng mặt trời. Họ chấp tay

lạ bác sĩ như lạ vị thánh sống.

Có bệnh nhân ngay sau khi nhìn được lại cuộc đời và ánh nắng mặt trời đã viết một bài thơ rất cảm động để cảm ơn tình cảm và lòng tốt của bác sĩ



Tadashi Hattori và đoàn công tác. Ông cho biết khi nhận được lòng tốt của bác sĩ dành cho mình, ông sẽ sống tốt hơn nữa trong cuộc đời còn lại của mình để lan tỏa điều thiện



Sau 3 ngày làm việc khẩn trương, tổng số 131 bệnh nhân đã được chữa lành đôi mắt. Đối với cá nhân tôi, trước chuyến đi, tôi biết đến câu: “Xây 7 tòa tháp không bằng cứu được cuộc đời của một con người”. Sau chuyến đi, chúng kiến tâm lòng và sự hy sinh hết mình của bác sĩ Tadashi Hattori cũng như các thành viên trong nhóm làm việc chung, tôi muốn nhắc đến họ với một câu khác: “Xây 7 tòa tháp không bằng mang đến ánh sáng cho cuộc đời tăm tối của một con người.”

Phở Đà Lạt

Vietnamese Cuisine
39400 Murrieta Hot Spring Rd #107
Murrieta, CA 92563.
Tel: 951-600-5700
Hours: Mon-Sun: 10:00am-9:00pm

Hiệp Hội Thánh Lễ Đồi Đồi

Hội viên sẽ được cầu nguyện trong những Thánh Lễ hàng ngày và được thông phần công đức do các linh mục và tu huynh thuộc Dòng Truyền Giáo Ngôi Lời đang phục vụ trên các cánh đồng truyền giáo.
Thánh Lễ Đồi Đồi có thể xin cho người thân còn sống hay đã qua đời.
Liên hệ: Cha Nguyễn Văn Long SVD. Phone (951)454 – 0529
PO Box: 70060 Riverside, CA 92513.0060
Email: nguyenvanlong59@yahoo.com

LỜI NGUYỆN: Lạy Chúa, lạy Cha, Ngài là bậc Thánh ở cạnh Đấng Cứu Thế đây quyền năng. Nay con cầu khẩn Cha giúp con vượt qua khó khăn cấp thiết hiện nay. Đọc những lời nguyện này 9 lần/1 ngày. Đọc liên tục 9 ngày với lòng thành tâm sẽ được toại nguyện. Được việc hứa in lời nguyện này và tình Cha **Trương Bửu Diệp. Thuý Trần**

Laura Cam G. Ho Tel: 562 607-9225
Broker-Certified Agent

Chuyên Hướng Dẫn và Ghi Danh Miễn Phí Medicare & Covered CA

- Quý vị gần đến 65 tuổi hoặc đang có Medicare.
- Giúp giải đáp mọi vấn đề về Medicare.
- Giúp chọn bảo hiểm và tổ hợp nhiều quyền lợi nhất.
- Giúp ghi danh Covered CA trong mọi trường hợp

EJ Belle Tiệm TócMDay SPA.

Cựu Giáo Sư thẩm mỹ (40+ năm kinh nghiệm). Nhận dạy bằng về tóc hoặc da, cung cấp mỹ phẩm, trị các loại mụn không để lại sẹo không cần uống thuốc, sơn môi giữ nguyên ngày, lip conditioner cho phái nam chống khô môi, thâm môi
Liên lạc Cô Đào: **714 675 3950**
www.ejbelle.com



Nếu bạn muốn tìm hiểu ơn gọi dòng Truyền Giáo Ngôi Lời, Xin liên lạc
Cha Anthony Nguyễn cell: 847.687.1459
Email: acnguyensvd@yahoo.com
Website: www.svdvocations.org

Cha Trương Bửu Diệp:

Nếu ai có thiện ý muốn xin ký thỉnh nguyện thư cho cha Cha Trương Bửu Diệp được phong thánh xin liên lạc: Minh Bùi, điện thoại: 909-528-7823

Congregation of the Holy Spirit Province of the United States

Rev. Brandon Bảy Nguyễn, C.S.CP.
Vocation Director
Off 773-734-4418
Cell 501-908-6188
brandon7cscp@aol.com
www.spiritans.org



GIÁO XỨ NGHÈO MIỀN BẮC VIỆT NAM

Ước mong đón nhận hảo tâm của Quý Vị Ân Nhân, xin Thiên Chúa trả công bội hậu cho những tấm lòng vàng. Suốt 100 năm qua, Giáo Xứ ước mơ một mái ấm đơn sơ cho con cháu có nơi học hành.

Lm. Quản Xứ: Jacintô VÕ THÀNH CHÂU, SVD: email: hyachau@gmail.com
Giáo Xứ Trang Cảnh
Nghị Xuân - Nghị Lộc - Nghệ An
Xứ Nghèo Miền Bắc - Việt Nam
Tel: 0903-877-053

L/L tại Mỹ:
13552 Garden Grove Blvd.
Garden Grove, CA 92868
Tel: 714-226-6175, 714-750-0266

Tiệm nail vùng Hemet

Cần thợ tay chân nước lớn tuổi, mới có bằng OK, tiệm đông khách walk-in, khách sang, tip hậu, income cao.
Cell Phone: 951-907-4442 Tel: 951-652-4538

Vườn Cây Mỹ Tho

Có bán hầu hết các loại cây ăn trái. Đặc biệt: có 2 loại cây thuốc trị cảm và ngăn ngừa được các bệnh như: Tiểu Đường, Cao Máu, Mỡ trong máu, lọc gan. Nhận thẻ tín dụng
Địa Chỉ: 19644 Grand Ave, Lake Elsinore CA 92530.
Phone: 940 284 6219 hoặc 940-284-5055

Bright Star Nails & SPA

Cần thợ tay chân nước, Thợ Bột & Waxing Bao Lương Cao.
390040 Sky Canyon Dr.#106
Murrieta, CA 92563
Tel Phone: 951-677-2200

Sophie's Home Childcare (License#334844021)

Nhận gửi trẻ \$25/em có ăn trưa, sữa và snack.
2 em trở lên được giảm giá. Nhà mới sạch sẽ có sân chơi
Liên lạc: Khanh cell 626 675 7518, home: 951 691 8758

Chuyên môn sản xuất hạt vẹt lộ organic

Ra lò ngày thứ Tư và Chủ Nhật.
Anh Chì Ba: 951-926-9986
951-786-8693

Lemongrass Asian Cuisine

Lemongrass Asian Cuisine is home to the finest Thai infusion and Vietnamese food in the Inland Empire
3376 Wentworth Dr, Hemet, CA 92545
(951) 766-1506
Website: www.lemongrasshemet.com

ARER Dental

Thanh Chuong &
Nguyen Minh Chau DDS
560 N. San Jacinto St
Hemet, CA 92543
951-765-3174

ASIAN Printing

15101 Moran St., Westminster, CA 92683
Tel: 714-891-0898 Fax 714-894-1862
email: asianprinting@gmail.com
Chuyên in Thiệp Cưới và
mọi dịch vụ Ấn Loát

Nhận Sửa Các Loại Máy Vi Tính

Laptop, thay màn hình
Motherboard, D.C. Jacks
Liên hệ 951-813-5362

IVY Springs Medical Care

Bách Nguyễn, MD

Board Certified in Family Practice
41680 Ivy St, #A Tel 951-677-2227
Murrieta, CA 92562 Cell 951-235-9528

Kim Thu Pham

R. E. Agent / Loan Consultant
Direct 858-610-2246 Home 951-694-6780
COUNTRYLAND
REAL ESTATE & MORTGAGE
4744 El Cajon Blvd., San Diego, CA 92115
Office: 619-282-9696 Fax: 619-516-1279

Redhawk Family Dentistry

44274 George Cushman Court,
Temecula,
CA 92592. Suite 205
Liên lạc: Hằng Nga(Gina) Vũ.
Cell: 951-303- 8695

Nhận giữ trẻ và dạy Việt Ngữ

Ai có nhu cầu xin liên hệ
Cô Hương Nhi

Tel. 951-305-1798

Nhận Sửa Xe

Lexus/Toyota
Cần hỏi về xe
Lifetime Brake Pads
Xin gọi: Anh Dân: 951-445-9362

Blinds & Shutters

100% basswood shutters
2"&2.5" basswood blinds
2"&2.5" fauxwood blinds vertical
Free In-Home quote
Professional Installation
Phone: 626-572-3787
29350 BigHorn ct, Murrieta, CA

V & N Interior Design
Create the Home of Your Dream

Ngô T. Tran
Interior Designer
31772 Green Oak Way
Temecula, CA 92592
951-303-4372
951-699-9139



Skin Care by Kim: Chuyên trị da mụn, nám, càn cồi. Đặc biệt lột da mặt rất có kết quả. Nhận xâm thẩm mỹ cho môi, mắt và chân mày. Trang điểm cô dâu, dạ hội. Ngoài ra còn có hướng dẫn trang điểm và dưỡng da cho từng cá nhân. Xin liên lạc: Kim
Tel 951-235-8103

29760 Rancho California Rd #103. Temecula. CA 92591.

Sửa computers & labtops

Nhận sửa computers, labtops các loại. Giá rẻ cho mọi người.

Liên lạc KHOA NGUYEN @ 951.834.7709 hoặc
951.834.6312.

FULL REALTY – Service, Inc.

Realtor DRE License # 01806276
Liên lạc: D. "Chris" Nguyen. Cell: 951-834-7701
Email: nguyenchris@hotmail.com Fax: 951-870-4053
Website: www.chrisrealestate.com

Phòng Mạch: Châm Cứu & Thuốc Bắc

Bùi Hoài Albert, OMD. Nhận: Bảo Hiểm
Chuyên Trị: Đau nhức, nội ngoại thương, tai nạn xe cộ,
nghề nghiệp.

29950 Hunter Rd, #101, Murrieta, CA 92563

Cell: (702)-376-3971

Off: (951) 461-8377

Smile Dental Care, Steven T. Nguyễn

Cosmetic, Braces & Implants
Office Hours: Mon-Tue, Fri: 9:00am-5:30pm
Thu: 10am-6:30pm, Sat: 9am – 2pm
25100 Hancock Ave. # 112
Murrieta, CA 92562
Tel 951-304-7881
www.murrietasmiledental.com

Grand Opening. Brand new dental office:

Free Exam & Xrays, 50% off Teeth Cleaning & Zoom Whitening.
Cavity Catcher Dentistry & General and Cosmetic
42210 Lyndie Lane, Suite B
Temecula, CA 92591
(951) 695-5678, www.cavitycatcher.com